

l'égard de mon père, de ma mère et de mon frère cadet, d'une façon indigne, et comment pourrais-je vouloir leur nuire? » Quand le frère cadet eut entendu cette réponse, il resta silencieux.

Alors le roi *Che-chō* bannit ses deux premiers fils; il les interna au loin dans une montagne profonde et ne leur permit de rentrer dans le royaume que lorsque douze années se seraient écoulées. *Lo-mo* et son frère acceptèrent sans haine la décision de leur père. Ils prirent congé en se prosternant de leur père et de leur mère et s'engagèrent au loin dans la montagne profonde.

Cependant *P'o-lo-t'o*, qui se trouvait précédemment dans un autre royaume, fut rappelé dans son pays pour y être nommé roi. Or *P'o-lo-t'o* avait toujours été animé de sentiments affables et respectueux à l'égard de ses deux frères aînés; il conservait pour eux une profonde déférence. A son retour dans le royaume, et alors que son père était déjà mort, il apprit comment sa mère avait obtenu qu'il fût mis à tort sur le trône et que son frère fût dégradé et comment ses deux frères aînés avaient été chassés au loin; il conçut du déplaisir de ce que sa propre mère eût commis une action injuste et il ne vint pas s'agenouiller devant elle pour la saluer; il dit à sa mère : « Pourquoi vous êtes-vous conduite d'une manière si contraire à la justice, en sorte que vous avez comme incendié notre famille? » Il alla ensuite se prosterner devant la première épouse de son père et redoubla à son égard de respect et d'obéissance.

Puis *P'o-lo-t'o* se mit à la tête d'une troupe armée et se rendit dans la région des montagnes. Il laissa ses gens en arrière et s'avança seul. Au moment où *Lo-man* vit venir son frère cadet, il dit à son frère aîné : « Vous disiez constamment autrefois que *P'o-lo-t'o* était juste, déférent, respectueux et obéissant. Maintenant il est venu avec des soldats et c'est sans doute pour nous faire périr, vous et moi. » Le frère aîné s'adressa alors à *P'o-lo-t'o* et lui dit : « Mon frère cadet, pourquoi avez-vous pris avec vous tous ces soldats? » *P'o-lo-t'o* répondit : « Je craignais de rencontrer sur ma route des brigands, et c'est pourquoi j'ai emmené avec moi une escorte armée afin de me protéger. Je n'ai eu aucune